

imbandzakanye ummango kulekwentako nasetinchubeni tayo. Ngaleyo ndlela-ke bantfu labasha bayagcugcutelwa kutsi batimbandzakanye ekusebenteni kwePhalamende. Kunetindlela letahlukahlukene tekufinyelela ePhalamende njengekuvakashela ePhalamende ngekukhonjiswa indzawo, iwebhusayithi yasePhalamende, [www.parliament.gov.za](http://www.parliament.gov.za), kuvakashela i-mobile site yetfu ku: m.parliament.gov.za, ngekusilandzela ngethwitha ku: @ParliamentofRSA kanye nasekhasini letfu leFacebook kute utfole lokusha nome "kubhalisa" kushaneli yasePhalamende ye-YouTube ku: youtube.com/ParliamentofRSA.

Kwenta kutsi Iphalamende ifinyeleleke lula, kuneluhlelo lobitwa ngekutsi yi-"Member's Interface" lapho bantfu labasha bangakhona khona kutsi bahlangane neLilunga lePhalamende bakhulumisane ngetintfo letibatsintsako. Loko futsi kungenta kutsi imibono yabo ilalelwe ngekusebentisa tetfulo temlomo nome letibhalwe phasi.

Lusha luphindze futsi lube yincenye yesive lesingakhona kungenela Imihlangano yeLikomidi lapho imisebenti leminyenti yePhalamende yentiwa khona, futsi bangangenela nekuhlala kwendlu kute babone lokwentekako, batinotsite baphindze futsi batitfutukise bona ngekwabo.

Kwengeta kuloko, Iphalamende inetinhlelo letahlukahlukene letiphatselene neLusha letifanana nePhalamende Yavelonkhe Yelusha kanye neKubanjwa Kwetinkhulumiswano Telusha, lebekukadze kuyinkhundla leyasungulwa nguMkhakha Wetesishayamtsetfo kute kutsi lusha lushiylane ngemicondvo, lucabange ngelikusasa luphindze futsi luphakamise tisombululo tetinsayeya lolubukene nato. Inika bantfu labasha litfuba lekutsi bafake ligalelo labo ekuboneni indzima yabo lekufute kutsi bayidlale kanye nekutibophelela ekubumbaneni ngekwenhlalo nasekwakheni sive njengetakhamuti taseNingizimu Afrika letikhutsele ekwenteni loko. Iphalamende Yavelonkhe Yelusha ihlose:

- Kukhumbula tibhelu tebafundzi tanga-1976, letadlala indzima lebalulekile ekwenteni iNingizimu Afrika kutsi ibe yintsandvo yelinyenti;
- Kwenta kutsi kube nenkhundla lapho kutawushiylwana khona ngetipiliyoni letiyinchophamlandvo telusha lwanga-1976;
- Kwenta kutsi kube nenkhundla yekukhulumisana mayelana netintfo letimcoka lusha lwalomuhla lolubukene nato;
- Kudala kutsi kube nelitfuba lapho kutawucatjangwa khona ngemibono lelangene kutsi kungentiwa kanjani kutsi kuhlonyswe ncono lusha kanye nekutfutukisa lusha lwalomuhla;
- Kucaphelelisa lokumayelana nendzima ledlalwa nguMkhakha Wesishayamtsetfo;
- Kwenta kutsi lusha lutimbandzakanye kutinchubo nasekushayeni umtsetfo lokwentiwa nguMkhakha Wesishayamtsetfo;
- Kugcugcutela kubumbana ngekwenhlalo;
- Kucinisekisa kutsi Umkhakha Wesishayamtsetfo ubamba tinkhulumomphikiswano letitsintsa lusha kanye nekwengamela kucala kwekusebenta kwetinchubo nemitsetfo letsintsa bantfu labasha baseNingizimu Afrika; kanye
- Nekwenta kutsi Sigungu Sesishayamtsetfo sitilandze.

#### SIPHETFO

Iphalamende iyachubeka ngekugubha lusha minyaka yonkhe mhla ti-16 Inhlaba ngekutsi yatise indzima leyadlalwa lusha ekukhululeni iNingizimu Afrika embusweni Welubandlululo, ngekusebentisa tinhlelo letahlukahlukene letifanana nePhalamende Yelusha kanye Nekubanjwa Kwetinkhulumiswano Telusha; emkhatsini walokunye. Njengesive, sisonkhe silwela kutsi kube nesive lesite buhlanga lesisekelwe ngemalungelo lasisekelo kanye netinkhululeko letikuMtsetfosisekelo. Sisonkhe siyatibona tinhloso teLisu Lavelonkhe Lekutfutukisa kute sakhe likusasa lelincono leLusha lwaseNingizimu Afrika ngekutsi sidale ematfuba etemfundvo newetemnotfo lancono ebantfu labasha kanye nekugcila emitameni yekucedza kungalingani ngekwebulili.

Produced by Public Education Office

[www.parliament.gov.za](http://www.parliament.gov.za)

P.O. Box 15, Cape Town, 8000.

Telephone: (021) 403 3341

Facsimile: (021) 403 3535

CELEBRATING SOUTH AFRICAN  
**YOUTH**



PARLIAMENT  
OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA



PARLIAMENT  
OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

**KUGUBHA LUSHA  
LWASENINGIZIMU  
AFRIKA NGA-2017**



# KUGUBHA LUSHA LWASENINGIZIMU AFRIKA NGA-2017

## SENDLALELO

Mhla ti-16 Inhlaba sikhumbula tibhelu tanga-1976 letacala eSoweto tenabela eveni lonkhe letantjintja simo setenhlalo netepolitiki eNingizimu Afrika. Ngalolusuku, bafundzi labamnyama labasemkhatsini walaba-3000 – 10 000 bashuca ngekuthula bakhombisa kuphikisana nekulwa Nemtsetfo Wemfundvo Yebantfu, lowashaywa nguHulumende weLubandlululo kute kube nekharihulamule leyehlukile yebafundzi labaMnyama, lengalingani naleyo yebalingani babo lababafundzi labaMhlophe kanye nekungeniswa ngenkhani kweSibhunu kutsi sisetjentiswe njengelulwimi lwekufundzisa nekufundza.

Nanome kunjalo, ngesikhatsi bashuca etitaladini taseSoweto bahlangana nemaphoyisa lahlome aphelele abadubula ngesisi lelikhalisana tinyembeti lokwatsi kamuva asebenzisa tinhlavu sibili kudubula labo bafundzi labebashuca. Loku kwaholela ekutseni kube nekuvukela umbuso lokwabhehthetseka kwajika kwaba tibhelu tekulwa nahulumende weLubandlululo.

Lamuhla, live laseNingizimu Afrika lilwela kutsi libe live nesive lesingabandlululi ngekwebuhlanga lesigcile kumalungelo lasisekelo nakutinkhululeko letisime kuMntsetfosisekelo lokuhloswe ngato kutsi kukhutsatwe futsi kuvikelwe emalungelo eluntfu abo bonkhe bantfu baseNingizimu Afrika.

Kulomnyaka sigubha iminyaka lenge-41 lwenteka lolusuku loluyinchophamlandvo kanye neminyaka lenge-20 yeMntsetfosisekelo kanye futsi neminyaka lenge-20 kwasungulwa Umkhandlu Wavelonkhe Wetifundza.

## KUGUBHA LUSHA LWASENINGIZIMU AFRIKA

Iphalamende iyavuma kutsi Lusha lubaholi bakusasa balelive letfu futsi kungako-ke lomtsetfo loshayiwe wentelwe kutsi bantfu labasha bakhone kufinyelela ezingeni leliphakeme lemandla abo ekwenta tintfo. Lusha lutsintseka kakhulu kungabikhona kwemsebenzi, buphuya, kungalingani kanye netinsayeya tetenhlalo netemnotfo.

Lisu Lavelonkhe Lekutfufukisa (i-NDP) liyakwemukela kutsi kutfutuka nekukhula kwalelive kufakwa umtselela ngemazinga emphumelelo ekutfufukiseni emandla ekwenta tintfo kanye nekunaka ematfuba emphilo yelusha lwalo. Lusha lolunemakhono lasetulu lusesimeni lesincono sekutsatsa lelive lubibeke endleleni lenhle yekukhula kanye nekwenza ncono simo sembuso sekuletsa tinsita kubantfu balo. Lisu Lavelonkhe Lekutfufukisa liyabona kutsi lusha ludlala indzima lemcola ekutfufukiseni lelive futsi liyavuma kutsi live laseNingizimu Afrika linelusha lolunengi futsi likunanibantfu lelineminyaka yebudzala yekutsi basengasebenta, nalolutsintseka lolubaluleke kakhulu ekudaleni Umbuso lotfutukako nalophumelelako.

Lisu Lavelonkhe Lekutfufukisa lihlose kufeza loku lokulandzelako emkhatsini walokunye:

- Kutfutukisa luhlelo nenchubo yetikolo, lokufaka ekhatsi kwandzisa linani lebafundzi lelitfolo emaphesenti langetulu kwalange-50 kulitheresi nasetibalweni, kwandzisa lizinga lekugcina bafundzi esikolweni kufinyelele kumaphesenti lange-90 lokufaka ekhatsi kusekela kucecesha bothishela;
- Kucinisa tinhlelo telusha tekusebenta kanye nekwetfula tinhlelo letinsha naletisekelwa ngummango kute tinike bantfu labasha kuceceshwa kumakhono ekuphila, kuceceshwa kutemabhizinisi kanye nematfuba ekutimbandzakanya etinhlalweni temmango tentfutuko;
- Kucinisa nekwandzisa linani lemakolishi e-FET kute kwandziswe lizinga lekutimbandzakanya kwelusha kube ngemaphesenti lange-25;
- Kwandzisa lizinga lekutfolo ticu tasemakolishi e-FET kube ngemaphesenti lange-75;
- Kwenta kutsi kube nelusito loluphelele lwekusekelwa kwebafundzi lababuya emindenini lephuyile ngetimali tekufundza, temabhuku, tendzawo yekuhlala nembasha yekutiphilisa;
- Kwakha tikhungo tekuphepha temmango kute kuvikelwe bugebengu kanye nekufaka lusha kuleyo mitamo;
- Kufezekisa kwekuphulelwa kwebacashi umtselelo ngekuvula ematfuba emsebenzi kute kuncishiswe tindleko tekucasha labo labasha labacala kungena emakethe yetemsebenzi;
- Kukhokhela selekelelomali umkhakha lokutfunyelwe kuwo tisebenzi nangabe kutfunyelwe ngemphumelelo labaphotfule matekuletjeni kutsi bayowusebenta khona;
- Kwandzisa tinhlelo tekufundza usebenta emsebenzini kanye nekwenza kutsi emavawusha ekuceceshwa atfolwe ngco ngulabo labafuna umsebenzi;
- Kwetfula sikimu lesisemtsetfweni sekucasha labaneticu kute kutsi umsebenzi wahulumende uhehe bantfu labanemakhono laphakeme; kanye
- Nekwandzisa indzima ledlalwa ngemabhizinisi ahulumende ekucecesheni tingcweti temisebenzi yetandla letsite kanye netemisebenzi yebucwepheshe.

Ezingeni lelivekati, i-Ajenda 2063 ihlose, emkhatsini walokunye, kugcugcutela intfutuko leholwa bantfu e-Afrika lapho emandla lagcinekile elusha atawufezeka khona. Loku kusho kusungulwa kwenchubomgomo kanye nesimondzawo semtsetfo lapho kuswelakala kwemsebenzi kwelusha kutawucedvwa khona nekutsi lusha lucinisekiswe kutsi lutawukhona kutfolo ngalokuphelele imfundvo, kuceceshwa, emakhono, itheknoloji, temphilo, imisebenzi kanye nematfuba etemnotfo. I-Ajenda 2063 inembonchanti welivekati lapho bantfu labasha labadvuna nalabasikati batawuba ngemavulandlela emmango welwati lwesive sase-Afrika

futsi batawuba neligalelo ekusunguleni tindlela letinsha tekwenza tintfo kanye netemabhizinisi. Iphindze futsi ivume kutsi kungadalwa ngalokuchubekako ematfuba lasimeme latawufezekisa emandla elusha ngalokuphele.

## INDZIMA LEDLALWA YIPHALAMENDE EKUTFUFUKISENI LUSHA

Iphalamende inemakomidi lafanana neLikomidi Lesigungu Savelonkhe Labomake, Bantfwana Nebantfu Labakhubatekile, kanye neLikomidi Lemkhandlu Wavelonkhe Labomake, Bantfwana Nebantfu Labakhubatekile labukene nekudzingidza tindzaba letitsintsa lusha. Umsebenzi walaMakomidi wawo kwengamela tindzaba telusha futsi kufanele kutsi adzingidze umtsetfo lotsintsa bantfu labasha.

Iphalamende ngekusebentisa ligunyakwenza layo lekushaya imitsetfo, liphasisa imitsetfo leminengi lefanana neMtsetfo Wekutfufukisa Labamnyama Kutemnotfo Ngalokubanti, wa-2003, Umtsetfo Wekutfufukisa Emakhono wa-1998, kanye neMtsetfo Wekucashwa Ngekulingana.

INingizimu Afrika yalandzela Inchubomgomo Yavelonkhe Yelusha ya-2015-2020 (i-NYP 2020) ngenhloso yekuhlanganisa imitamo yelusha yekwenza ncono emakhono ebantfu labasha kutsi batimbandzakanye ekuntjintjeni umnotfo nesive. Umphumela lomcola we-NYP 2020 kuhlomisa bantfu labasha labakhona kuphumelelisa ngalokuphelele emandla abo kanye nekuvisisa indzima yabo labayidlalako netibopho tabo ekufakeni ligalelo ekutfufukiseni iNingizimu Afrika lengabandlululi ngekwebuhlanga, lelinganako, yentsandvo yelinyenti kanye nalephumelelako.

Kwengeta kuloko, loko lokufiswa Lusha kugcugcutelwa i-Ejensi Yavelonkhe Yentfutuko Yelusha (i-NYDA) nekutsi futsi ilawulwa nguMntsetfo we-Ejensi Yavelonkhe Yentfutuko Yelusha. Sikhungo lokuhloswe ngaso kuphendvula ngco tinsayeya temnotfo bantfu labancane lababukene nato ngekutsi kusungulwe tinkhundla tekudala imisebenzi, kutfutukiswa kwemakhono kanye nekwendluliselwa kwemakhono elusha lwaseNingizimu Afrika.

Lemitsetfo lelandzelako emkhatsini waleminye, letsintsa Lusha yaphasiswa eminyakeni lenge-20 leyengcile:

- Umtsetfosisekelo
- Umtsetfo we-Ejensi Yavelonkhe Yekutfufukisa Lusha
- Umtsetfo Wetikolo taseNingizimu Afrika
- Umtsetfo Wemfundvo Lechubekako Nekuceedsha
- Umtsetfo Wemfundvo Lephakeme
- Umtsetfo Wekutfufukisa Emakhono
- Umtsetfo Wekucashwa Ngekulingana
- Umtsetfo Wekutfufukisa Labamnyama Kutemnotfo Ngalokubanti

Iphalamende ngekudlala indzima yayo yekungamela ihlola kucala kusetjentiswa kwalemitsetfo kucinisekisa kutsi tiletfa kancono tinsita kanye nekutilandza. Iphalamende isungule Likomidi Lesigungu Savelonkhe kanye neLikomidi Lavelonkhe Lemkhandlu Wetifundza kute ente kutsi hulumente atilandze

ngekufezekiswa kwalemitsetfo, lokusho kutsi, Likomidi Lesigungu Savelonkhe Lemfundvo Lesisekelo Nalephakeme, Likomidi Lavelonkhe Lemkhandlu Wetifundza Letemidlalo Nekukhibika Nemfundvo neLikomidi Lesigungu Savelonkhe Labomake, Lusha neBantfu Labakhubatekile.

## KUGUBHA IMINYAKA LENGE-20 YEMTSETFOSISEKELO KANYE NEMINYAKA LENGE-20 YEMKHANDLU WAVELONKHE WETIFUNDZA

Iphalamende yaseRiphabhliki yaseNingizimu Afrika igubha iminyaka lenge-20 kusukela kwamukelwa Umtsetfosisekelo wetfu losezingeni lemhlaba kanye neminyaka lenge-20 yekusungulwa kweMkhandlu Wavelonkhe Wetifundza. Umtsetfosisekelo ngumtsetfo lophakeme kakhulu welive letfu futsi kungumsebenzi wetfu kuwugcina, kuwuvikela nekuwulwela kanye nekuvikela Umtsetfosisekelo wetfu. Leso naleso sakhamuti saseNingizimu Afrika kufanele kutsi sitigcabhe ngeMntsetfosisekelo wetfu.

Umkhandlu Wavelonkhe Wetifundza (i-NCOP) wacala kusebenta mhla ti-06 Indlovana 1997. Umtsetfosisekelo waseRiphabhliki yaseNingizimu Afrika wavula indlela yekusungula Umkhandlu Wavelonkhe Wetifundza njengeNdlu yesibili yePhalamende. Umtsetfosisekelo usho ngco kutsi indzima ledlalwa yi-NCOP kumelela tifundza kucinisekisa kutsi loko lokufunwa sifundza kuyanakwa kuHulumende wavelonkhe. Umkhandlu Wavelonkhe Wetifundza uyindlela lemcola yekufezekisa kubusa ngekuhlanganyela. Ugcila ekubonisaneni, kuhlanganisa tinhlangothi, kuchumana kanye nekutfufukisa budlelwane emkhatsini wemikhakha yahulumende yavelonkhe, yetifundza neyasekhaya.

Tinjongo letimcola tekugubha iminyaka lenge-20 nguleti:

- Kukhumbula bongcondvongcondvo babosopolitiki, labacocisanako nalababhala (emahambembili) Umtsetfosisekelo;
- Kugubha iminyakalishumi lemibili yeMntsetfosisekelo wekucala wentsandvo yelinyenti waseNingizimu Afrika kanye netinzuzo tetepolitiki, tetenhlalo nemalungelo etemnotfo netinkhululeko, emalungelo eluntfu kanye nekusebenta kwemtsetfo kubo bonkhe bantfu baseNingizimu Afrika;
- Kukhutsata umoya wekutsandza kakhulu live letfu kanye nekwakha sive lokusekelwa ngumdladla wavelonkhe lomusha lomayelana netinhloso teMntsetfosisekelo;
- Kucinisekisa nekukhumbuta bavoti mayelana netingucuko letimcola letiletwe nguMntsetfosisekelo, ngenhloso yekugcila kumalungelo lacuketwe nguMntsetfo wemalungelo eLuntfu; kanye
- Nekugcugcutela tinkhulumiswano kanye nekwabelana ngetipiliyoni tekutsi ngabe kusho kutsini kwemukela Umtsetfosisekelo etimphilweni tetitukulwane letahlukahlukene.

## KUTIMBANDZAKANYA EMISEBENTINI YEPHALAMENDE

Iphalamende igunyatwa nguMntsetfosisekelo kutsi